

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT**  
**COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

**MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT**

[2019/203155]

**13. DEZEMBER 2018 — Dekret zur dritten Anpassung des Dekrets vom 15. Dezember 2016 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2017**

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

**Artikel 1.** In Artikel 4 des Dekrets vom 15. Dezember 2016 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2017 wird die Tabelle durch folgende ersetzt:

"(in Euro X 1.000)	Verpflichtungsermächtigungen	Ausgabeermächtigungen
Allgemeine Ausgaben	343.165	347.271
Haushaltsfonds	32.875	32.875
Total	376.040	380.146"

**Art. 2** - Der in Artikel 4 desselben Dekrets erwähnte allgemeine Ausgabenhaushaltsplan wird durch die neuen Anhänge II.1 und II.2 ersetzt.

**Art. 3** - In Artikel 9 desselben Dekrets wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

<b>"Autonome Hochschule</b>	611.000 EUR
<b>Belgisches Rundfunk- und Fernsehzentrum</b>	7.129.000 EUR
<b>Dienststelle für selbstbestimmtes Leben</b>	15.604.000 EUR
<b>Arbeitsamt</b>	6.983.000 EUR
<b>Institut für Aus- und Weiterbildung im Mittelstand</b>	4.220.000 EUR
<b>Wirtschafts- und Sozialrat</b>	301.000 EUR
<b>Kaleido</b>	913.000 EUR"

**Art. 4** - Dieses Dekret tritt am 1. Januar 2017 in Kraft.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Eupen, den 13. Dezember 2018

O. PAASCH  
Der Ministerpräsident

I. WEYKMANS  
Die Vize-Ministerpräsidentin, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus

A. ANTONIADIS  
Der Minister für Familie, Gesundheit und Soziales

H. MOLLERS  
Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung

Fußnote

Sitzungsperiode 2018-2019

Nummerierte Dokumente: 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 1

Dekretentwurf 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 2

Bericht Rechnungshof 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 3

Ausführlicher Bericht: 10., 11. und 13. Dezember 2018

Diskussion und Bericht Nrn. 58-60 Abstimmung

## Einnahmenhaushalt 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung		Einnahmen	
ALLG	16.11	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Unternehmen)		15	
	16.12	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (VoG, Haushalte und Privatpersonen)		75	
	16.13	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Ausland)		2	
	16.20	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (öffentlicher Sektor)	1A	1.330	
	39.10	13.90	EU-Subventionen Interreg		0	
	39.15	13.90	EU-Subventionen ESF 2007-2013	2A	614	
	39.16	13.90	EU-Subventionen ESF 2014-2020	1A/2A	1.698	
	39.17	13.90	EU-Subventionen Interreg 2014-2020		0	
	39.18	13.90	EU-Subventionen		0	
	39.20	04.00	Beitrag des Großherzogtums Luxemburg an den Kosten der Sonderschulen		1.140	
	39.21	04.00	Beitrag der Stadt Monschau an den Kosten des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	2A	0	
	46.50	04.00	Überweisung UREBA-Zuschüsse	1A/2A	48	
	47.40	06.32	Einnahmen aus dem Verkauf von LBA-Schecks	1A	53	
	47.50	06.32	Einnahmen von Kinderzulagen im Bereich Jugendhilfe		77	
	48.12	05.10	Mittel der Provinz Lüttich im Rahmen der Gesundheitsfürsorge	2A	0	
	48.13	05.10	Kooperationsabkommen mit der Provinz Lüttich zur Gemeinderefinanzierung	1A	410	
	49.31	13.30	Zusätzliche Mittel aus der Wallonischen Region		1.497	
	49.33	13.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis des Landschafts- und Denkmalschutzes und der Ausgrabungen von der Wallonischen Region	1A/2A	2.210	
	49.34	13.30	Mittel der Wallonischen Region im Rahmen der Schülerbeförderung und der Telekommunikation		149	
	49.35	12.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis Beschäftigung von der Wallonischen Region (Artikel 4 und 5 des Dekretes vom 10. Mai 1999)	1A/2A	33.623	
	49.37	13.30	Überweisung der Mittel der Wallonischen Region für die Ausübung der Befugnis in Bezug auf die Aufsicht der lokalen Behörden	1A/2A	26.285	
	49.41	13.30	Globalbetrag Dotation laut Artikel 58duodecies bis 58septdecies, 60sexies und 86 des Gesetzes vom 31.12.1983, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Dezember 2000 und abgeändert durch die Gesetze vom 7. Januar 2002 und 6. Januar 2014	1A	210.175	
	49.45	13.30	Subventionen im Rahmen von nationalen Begleitplänen		0	
	49.46	13.30	Überweisung von Mitteln durch die Nationallotterie		475	
	76.32	01.25	Erlös aus dem Verkauf von Immobilien	2A	85	
	96.11	14.10	Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	1A	150.300	
	96.70	14.10	Alternative Finanzierungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft		0	
	<b>TOTAL - Allgemeine Einnahmen</b>					<b>430.261</b>
	ZWECK	16.12	01.30	Eigeneinnahmen des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft (1)		550
			06.20	Eigeneinnahmen des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft (5)		50
06.36			Eigeneinnahmen des Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche (4)		60	
08.20			Einnahmen des Fonds zur Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten (3)		0	
26.10		06.43	Finanzerträge des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)		2	
		14.40	Erträge aus der Verwaltung des Schatzamtes (7)	1A	40	
49.41		01.30	Speisung des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (1)		1.175	
		06.20	Speisung des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (5)		75	
		06.43	Speisung des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds aus der Globaldotation (8)		0	
		13.10	Speisung des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der	1A	30.587	

## Einnahmenhaushalt 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung	Einnahmen
ZWECK	49.41		Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (7)	
	86.10	06.43	Rückforderungen des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)	265
<b>TOTAL - Zweckgebundene Einnahmen</b>				<b>32.804</b>
<b>GESAMTTOTAL Einnahmen - MDG</b>				<b>463.065</b>

**Gesamtdotation = 241.279 € (Ursprungshaushalt) / 242.012 (1HHAP)**

Durch die Dotation gespeiste Zweckeinnahmen: Summe der EWK-Codes 49.41: 31.837

## Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
01	Programm 00 - Dotation	5.437	5.437
	<b>Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>	<b>5.437</b>	<b>5.437</b>
10	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	3.592	3.537
	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	95	86
	<b>Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>	<b>3.687</b>	<b>3.623</b>
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	19.161	19.067
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	670	670
	Programm 02 - Informatik	1.901	2.038
	Programm 11 - Öffentlichkeitsarbeit	353	435
	Programm 12 - Studien und Untersuchungen	325	318
	Programm 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	1.284	3.953
	Programm 14 - Lokale Behörden	21.450	21.439
	<b>Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>	<b>45.144</b>	<b>47.920</b>
30	Programm 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen	91.363	91.135
	Programm 11 - Pädagogik	417	359
	Programm 12 - Schülerbeförderung	1.307	1.201
	Programm 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen	7.954	7.765
	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	972	943
	Programm 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung	415	406
	Programm 21 - Kunstunterricht	44	43
	Programm 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	4.227	4.119
	Programm 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	28.422	27.742
	Programm 24 - Schulbauten	3.700	3.518
	<b>Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG</b>	<b>138.821</b>	<b>137.231</b>
40	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors	269	254
	Programm 11 - Jugend	2.041	1.939
	Programm 13 - Kultur	3.164	2.991
	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	621	615
	Programm 15 - BRF	5.697	5.697
	Programm 16 - Sport	748	743
	Programm 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	1.434	1.376
	Programm 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	60	55
	Programm 19 - Freizeitgestaltung	15	14
	Programm 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	135	97
<b>Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS</b>	<b>14.184</b>	<b>13.781</b>	
50	Programm 11 - Familie	38.714	38.407
	Programm 13 - Selbstbestimmtes Leben	11.867	11.865
	Programm 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	5.628	5.653
	Programm 15 - Soziales	4.720	4.541
	Programm 16 - Gesundheit	8.119	8.086
	Programm 17 - Senioren	30.618	29.918
	Programm 18 - Justiz	180	119
	Programm 19 - Entwicklungszusammenarbeit	206	148
	Programm 20 - Solidarwirtschaft	32	7
<b>Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES</b>	<b>100.084</b>	<b>98.744</b>	

## Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
70	Programm 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft	50	1.228
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	4.881	4.751
	Programm 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	2	0
	Programm 03 - Lokale Behörden	4.167	4.320
	Programm 04 - Kunstunterricht	8	7
	Programm 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	94	20
	Programm 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	630	827
	Programm 07 - Schulbauten	7.386	7.973
	Programm 08 - Jugend	172	217
	Programm 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung	12	8
	Programm 10 - Kultur	822	976
	Programm 11 - Bibliothekswesen und Medien	15	71
	Programm 12 - BRF	200	200
	Programm 13 - Sport	1.929	2.516
	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	203	397
	Programm 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	945	780
	Programm 16 - Freizeitgestaltung	2	2
	Programm 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	450	407
	Programm 18 - Familie	741	650
	Programm 19 - Behindertenbereich	2.513	2.312
	Programm 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	8	48
	Programm 21 - Soziales	28	2
	Programm 22 - Gesundheit	3.704	6.357
	Programm 23 - Rücklage	0	0
	Programm 26 - Informatik	2.425	1.590
	Programm 27 - Senioren	4.421	4.876
	<b>Total OB 70 - INFRASTRUKTUR</b>	<b>35.808</b>	<b>40.535</b>
<b>GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft</b>		<b>343.165</b>	<b>347.271</b>

## Allgemeiner Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	480	480
	<b>Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>	<b>480</b>	<b>480</b>
30	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.953	1.953
	<b>Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG</b>	<b>1.953</b>	<b>1.953</b>
40	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	0	0
	<b>Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
50	Programm 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	10	10
	Programm 15 - Soziales	75	75
	Programm 16 - Gesundheit	30	30
	<b>Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES</b>	<b>115</b>	<b>115</b>
70	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	100	100
	Programm 24 - Anleihen	29.796	29.796
	Programm 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes	431	431
	<b>Total OB 70 - INFRASTRUKTUR</b>	<b>30.327</b>	<b>30.327</b>
<b>GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft</b>		<b>32.875</b>	<b>32.875</b>

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
01	00	41.40	01.11.2	A	Dotation an das Parlament			5.437	5.437
<b>Total PR 00 - Dotation</b>								<b>5.437</b>	<b>5.437</b>
<b>Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>								<b>5.437</b>	<b>5.437</b>
10	00	11.11	01.11.3	ABCD	Gehälter der Minister und der Mitarbeiter der Regierung		1A/ 2V/ 2A/ 3V	2.816	2.778
		11.20	01.11.3	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil		2V/ 2A/ 3V	571	554
		12.11	01.11.3	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben			205	205
<b>Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben</b>								<b>3.592</b>	<b>3.537</b>
	01	11.11	01.11.3	ABCD	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		3A	88	81
		11.20	01.11.3	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		3A	4	3
		11.31	09.00.0	ABCD	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		3A	3	2
<b>Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen</b>								<b>95</b>	<b>86</b>
<b>Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>								<b>3.687</b>	<b>3.623</b>
20	00	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Ausgaben			0	0
		11.11	01.31.0	A	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft		1A/ 3V/ 3A	13.444	13.444
		11.12	01.31.0	A	Andere Gehaltskosten		3V/ 3A	1.262	1.261
		11.20	01.31.0	A	Sozialabgaben des Arbeitgebers		3V/ 3A	1.889	1.881
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 3A	1.664	1.643
		12.12	01.31.0	A	Miete von Immobilien für die verschiedenen Dienststellen des Ministeriums		3V	41	29
		31.22	04.12.0	A	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	keine	3V/ 3A	706	678
		33.01	01.31.0	A	Beteiligung der Deutschsprachigen Gemeinschaft an den Kosten der Gewerkschaftsdelegationen	keine	3V	47	41
		33.03	01.31.0	A	Subvention an die VoG Sozialdienst	keine	3V	108	90
<b>Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben</b>								<b>19.161</b>	<b>19.067</b>
	01	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben			670	670
<b>Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen</b>								<b>670</b>	<b>670</b>
	02	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 3A	1.901	2.038
<b>Total PR 02 - Informatik</b>								<b>1.901</b>	<b>2.038</b>
	11	12.11	01.33.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 3A	343	435
		33.01	01.33.0	A	Subventionen im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit	keine	2A/ 3V	10	0
<b>Total PR 11 - Öffentlichkeitsarbeit</b>								<b>353</b>	<b>435</b>
	12	12.11	01.53.0	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/	325	318

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
20							3A	
<b>Total PR 12 - Studien und Untersuchungen</b>							<b>325</b>	<b>318</b>
13	12.11	01.13.1	A		Allgemeine laufende Ausgaben		3V/ 3A	504 480
	33.01	01.13.1	A		Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	keine	2V/ 2A/ 3V/ 3A	23 17
	33.02	08.20.0	A		Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy		2V/ 2A/ 3V/ 3A	8 3
	33.03	08.20.0	A		Subvention an die Vereinigung Internationaler Musikwettbewerb Königin Elisabeth von Belgien	keine		13 13
	33.04	01.13.1	A		Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	keine	3A	36 35
	33.07	04.12.0	A		Subventionen im Rahmen des Europäischen Sozialfonds 2007-2013	keine		0 0
	33.08	04.12.0	A		Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2007-2013	keine		0 0
	33.10	04.12.0	A		Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2014-2020	keine	3V	0 24
	33.11	04.12.0	A		Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	keine	3V/ 3A	0 2.686
	33.12	04.12.0	A		Subventionen im Bereich der Regionalgeschichte	keine	2A	162 162
	35.30	01.13.2	A		Beiträge an die Euregio Maas-Rhein	keine		99 99
	35.31	01.13.2	A		Beiträge an die Großregion	keine	2V	25 25
	35.43	01.13.2	A		Beiträge der Deutschsprachigen Gemeinschaft an internationale Organisationen	keine	2V/ 2A/ 3V	116 112
	41.41	*****	A		Dotation an den WSR		2A/ 3V	298 297
<b>Total PR 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung</b>							<b>1.284</b>	<b>3.953</b>
14	12.11	01.60.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		3A	25 14
	43.21	01.82.2	A		Dotation an die Gemeinden			20.927 20.927
	43.23	01.82.2	A		Dotation für die Basisförderung			498 498
<b>Total PR 14 - Lokale Behörden</b>							<b>21.450</b>	<b>21.439</b>
<b>Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>							<b>45.144</b>	<b>47.920</b>
30	00	11.11	09.00.0	B	Gehälter und Entschädigungen des Personals im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A/ 3V	30.940 30.842
		11.12	09.00.0	B	Gehälter der bezuschussten Vertragsangestellten		1A/ 2A/ 3V	2.148 2.138
		11.20	09.00.0	B	Sozialabgaben, Arbeitgeberlasten und Pensionssubvention		1A/ 2A/ 3V	6.340 6.315
		11.31	09.00.0	B	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		1A/ 2A/ 3A	2.514 2.513
		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		2A/ 3V	80 73

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
30	00						3A		
		12.12	09.00.0	B	Diverse Arbeitnehmerkosten		3V/ 3A	57	22
		43.24	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A/ 3V	28.444	28.408
		44.10	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A/ 3V/ 3A	20.840	20.824
<b>Total PR 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen</b>								<b>91.363</b>	<b>91.135</b>
11	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			1A/ 3V/ 3A	322	282
	12.12	09.00.0	B	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	keine		3V/ 3A	95	77
<b>Total PR 11 - Pädagogik</b>								<b>417</b>	<b>359</b>
12	12.11	09.60.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			3V/ 3A	1.075	985
	12.21	09.60.0	B	Rückzahlung TEC			2A/ 3V/ 3A	230	214
	34.01	09.60.0	B	Rückerstattung der Kosten für Fahrscheine und für die Beförderung mit Privatwagen	keine		2A	2	2
<b>Total PR 12 - Schülerbeförderung</b>								<b>1.307</b>	<b>1.201</b>
13	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			1A	366	286
	12.12	09.00.0	B	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	keine		3V/ 3A	103	84
	12.13	09.00.0	B	Kosten für medienpädagogische Dienstleistungen	keine			11	11
	33.01	09.60.0	B	Subvention für die Initiative Unterricht für kranke Kinder	keine		2A	4	4
	33.02	09.60.0	B	Subventionen an Vereinigungen	keine		1A/ 3V/ 3A	215	175
	34.01	09.60.0	B	Subventionen an Privatpersonen für Initiativen im Unterrichtswesen	keine			0	0
	41.20	09.41.0	B	Subventionen an Hochschulen und Universitäten				10	10
	41.30	09.41.0	B	Subventionen an die AHS in der DG zur Förderung von Zusatzkompetenzen der Studenten				25	25
	41.42	*****	B	Funktionsdotation an die SER				35	35
	41.50	*****	B	Funktionsdotation an das KAE			1A/ 2A	155	155
	41.51	*****	B	Funktionsdotation an das KAS				127	127
	41.52	*****	B	Funktionsdotation an das RSI			2A/ 3V	312	307
	41.53	*****	B	Funktionsdotation an das CFA				114	114
	41.54	*****	B	Funktionsdotation an das ZFP			1A/ 2V	358	358
	41.55	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAE			1A/ 2V	58	58
	41.56	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAS			1A/ 2V	30	30

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
30	13	41.57	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das RSI		2V	15	15
		41.58	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das CFA		1A/ 2V	41	41
		41.59	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das ZFP		3A	17	16
		43.26	09.60.0	B	Funktionssubvention für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		2A/ 3V	2.863	2.847
		43.27	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		2V/ 3A	467	466
		43.28	09.60.0	B	Sonderzuschuss Vorbeugung von gewaltsamen Radikalismus	keine	1A/ 2V/ 2A	2	2
		44.30	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des freien subventionierten Unterrichtswesens		2A/ 3V	104	104
		44.31	09.60.0	B	Funktionssubvention für das freie subventionierte Unterrichtswesen		1A	2.395	2.395
		44.32	09.10.0	B	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals		2V/ 3V/ 3A	127	100
<b>Total PR 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen</b>								<b>7.954</b>	<b>7.765</b>
14	12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	keine	1A/ 3A	30	17	
		33.21	09.80.0	B	Funktionssubventionen zugunsten von Erwachsenenbildungsorganisationen und -initiativen		2A	851	851
		33.23	09.80.0	B	Subventionen zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung		2A	41	41
		33.25	09.80.0	B	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen		2A/ 3A	6	3
		33.29	09.80.0	B	Subventionen für besondere Initiativen		3A	42	31
		33.80	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen		3V	2	0
<b>Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung</b>								<b>972</b>	<b>943</b>
19	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3A	4	2	
		34.41	09.00.0	B	Studienbeihilfen für Schüler und Studenten			296	296
		34.42	09.00.0	B	Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland		1A/ 3V/ 3A	115	108
<b>Total PR 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung</b>								<b>415</b>	<b>406</b>
21	12.11	08.20.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3A	1	0	
		43.51	08.20.0	B	Funktionssubventionen zugunsten der Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	keine	2A	43	43
<b>Total PR 21 - Kunstunterricht</b>								<b>44</b>	<b>43</b>
22	12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3A	2	1	
		33.21	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1A/ 2A/ 3V/ 3A	132	25
		41.41	*****	B	Dotation an das IAWM			3.757	3.757
		41.42	*****	B	Start- und Praktikumsbonus			336	336
<b>Total PR 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft</b>								<b>4.227</b>	<b>4.119</b>

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
30	23	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	keine	2V/ 3A	12	8
		33.02	04.12.0	B	Subventionen an Vereinigungen und privatrechtliche Einrichtungen im Zusammenhang mit Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	keine	2V/ 3V	3.037	2.784
		33.09	04.12.0	B	Subventionen an die WFG	keine		532	532
		33.10	04.12.0	B	Zuschüsse an LBAs	keine	3A	11	10
		33.80	04.12.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	3V	25	15
		41.10	*****	B	Dotation an den FÖD SE		1V/ 3V	2.100	1.967
		41.40	*****	B	Dotation an das ADG		1A	5.979	5.979
		41.41	*****	B	Subventionen im Rahmen der Kompetenz Beschäftigung und Sozialökonomie		1A	14	14
		41.42	*****	B	Sonderbeschäftigungsprogramm		1A	133	133
		42.40	*****	B	Dotation an das LAB (ONEM)		1V/ 2V/ 3V	2.535	2.409
		42.80	*****	B	Dotation an das LASS		1V/ 3V/ 3A	9.443	9.398
		42.81	*****	B	Dotation an das LASS LB		2V/ 3V/ 3A	2.650	2.611
		43.01	04.12.0	B	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen für Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen		3V	1.951	1.882
<b>Total PR 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft</b>								<b>28.422</b>	<b>27.742</b>
	24	12.11	09.10.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3V/ 3A	3.700	3.518
<b>Total PR 24 - Schulbauten</b>								<b>3.700</b>	<b>3.518</b>
<b>Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG</b>								<b>138.821</b>	<b>137.231</b>
40	01	11.11	01.31.0	C	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		2A/ 3V	125	121
		11.20	01.31.0	C	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		2A/ 3A	6	5
		11.31	09.00.0	C	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		2A/ 3A	3	2
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für den Einstieg in die Referenzgehaltstabellen des sozio-kulturellen Sektors		1A/ 2A/ 3V	135	126
<b>Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors</b>								<b>269</b>	<b>254</b>
	11	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 3V/ 3A	150	116
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für Personalkosten bei Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		3V	701	666
		33.21	08.10.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Jugendorganisationen, Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit			465	465
		33.22	01.60.0	C	Funktionssubvention zugunsten des Jugendrates der			15	15

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
40	11				Deutschsprachigen Gemeinschaft				
		33.23	08.10.0	C	Subventionen zugunsten der VoG Jugendbüro der Deutschsprachigen Gemeinschaft			614	614
		33.24	08.10.0	C	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren		3V/ 3A	25	12
		33.25	08.10.0	C	Subventionen für besondere Initiativen		1V/ 3V	56	45
		33.26	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans		1V/ 3V	14	6
		33.80	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	3A	1	0
		43.00	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans zugunsten von Einrichtungen öffentlichen Interesses der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Gemeinden des deutschen Sprachgebiets und Jugendbehörden außerhalb des deutschen Sprachgebiets			0	0
<b>Total PR 11 - Jugend</b>								<b>2.041</b>	<b>1.939</b>
13	12.11	08.20.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben		2V/ 3V/ 3A	234	191
		33.20	08.20.0	C	Subventionen für die Kosten von Personal bei Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers		2V/ 2A	126	126
		33.21	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Kreativen Ateliers und Initiativen im Bereich der Kreativen Ateliers		3V	110	103
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Amateurlustvereinigungen und Kammermusikensembles mit besonderer künstlerischer Auszeichnung		3V	30	22
		33.23	08.20.0	C	Subventionen zugunsten der Föderation als regionaler Verband	keine		44	44
		33.24	08.20.0	C	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers		3A	5	3
		33.25	08.20.0	C	Besondere Initiativen für kreative Ateliers		3A	2	1
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für regelmäßige Kulturveranstaltungen	keine		0	0
		33.27	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe		1V/ 3V/ 3A	480	450
		33.28	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	keine	1V/ 3V/ 3A	258	245
		33.29	08.20.0	C	Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	keine	3A	1.174	1.159
		33.32	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung des Ehrenamtes	keine		5	5
		33.80	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1V/ 3V/ 3A	111	78
		34.31	08.20.0	C	Subventionen, Stipendien und Beihilfen		2V/ 3V/ 3A	31	17
		35.30	08.20.0	C	Subventionen zugunsten ausländischer privatrechtlicher Organisationen im Rahmen von europäischen Projekten	keine	3V	14	9
		43.00	08.20.0	C	Subventionen für regionale Kulturzentren		3A	540	538
		43.20	08.20.0	C	Subvention zu Gunsten von Behörden im Rahmen von europäischen Projekten	keine		0	0
<b>Total PR 13 - Kultur</b>								<b>3.164</b>	<b>2.991</b>

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
40	14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 2V/ 2A/ 3A	132	129
		31.32	08.20.0	C	Subventionen an die geschriebene Presse der Deutschsprachigen Gemeinschaft			174	174
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	keine	3A	10	8
		33.24	08.30.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Offenen Kanälen	keine	1V	15	15
		33.25	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	keine	2V/ 3A	2	1
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für Kinos	keine	1V	30	30
		41.40	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im Gemeinschaftsunterrichtswesen			24	24
		41.41	*****	C	Dotation an das Medienzentrum			210	210
		41.42	08.20.0	C	Dotation an den Medienrat		1V	0	0
		44.30	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im subventionierten Unterrichtswesen	keine		24	24
<b>Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien</b>								<b>621</b>	<b>615</b>
15	41.41	*****	C		Dotation an den BRF			5.697	5.697
<b>Total PR 15 - BRF</b>								<b>5.697</b>	<b>5.697</b>
16	12.11	08.10.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2V/ 3A	191	190
		12.21	08.20.0	C	Allgemeine Ausgaben der NADO-Deutschsprachige Gemeinschaft		1A/ 3A	15	12
		33.40	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der VoGs			12	12
		33.41	08.10.0	C	Unterstützung von Sportfachverbänden zur Betreuung junger Sportler aus der DG in den Leistungszentren	keine	1V	14	14
		33.48	08.10.0	C	Subventionen für das Nationale Olympische und Interföderale Komitee Belgiens	keine		15	15
		33.53	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	keine	1A/ 2V/ 2A/ 3A	110	109
		33.69	08.10.0	C	Zuschüsse an Veranstalter zwecks Teilnahme von Schulen der DG an internationalen Veranstaltungen	keine	1V/ 2V	23	23
		33.70	08.10.0	C	Subventionen, die aufgrund des Sportdekretes für Organisationen vergeben werden		2V	320	320
		34.48	08.10.0	C	Stipendien und Beihilfen für Spitzensportler und hochqualifizierte Schiedsrichter sowie qualifizierte Übungsleiter und Trainer	keine	2V	12	12
		41.40	*****	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des Gemeinschaftsunterrichtswesens		2V	5	5
		43.22	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der Gemeinden			24	24
		44.30	08.10.0	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des subventionierten Unterrichtswesens	keine	2V	7	7
<b>Total PR 16 - Sport</b>								<b>748</b>	<b>743</b>
17	12.11	04.73.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 3A	80	78
		33.22	04.73.0	C	Subventionen für Verkehrsvereine und Werbeausschüsse		1A/	90	86

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE		
40	17						3V				
		33.26	04.73.0	C	Subventionen für die Tourismusagentur Ostbelgien	keine	3V	1.198	1.192		
		33.27	04.73.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Tourismus		3V	15	9		
		33.80	04.73.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine		4	4		
		35.20	04.73.0	C	Übertragungen zugunsten ausländischer Behörden innerhalb der EU im Rahmen von Interreg-Projekten	keine	1V/ 3V	40	0		
		43.00	04.73.0	C	Übertragungen und Kofinanzierungen zugunsten von Provinzen und Gemeinden im Rahmen von Interreg-Projekten	keine		0	0		
	43.22	04.73.0	C	Funktionszuschüsse für Infopunkte in der Deutschsprachigen Gemeinschaft			7	7			
	<b>Total PR 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität</b>								<b>1.434</b>	<b>1.376</b>	
	18	12.11	04.73.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3A	60	55	
									0	0	
	<b>Total PR 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren</b>								<b>60</b>	<b>55</b>	
	19	12.11	08.10.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben			2	2	
									13	12	
	<b>Total PR 19 - Freizeitgestaltung</b>								<b>15</b>	<b>14</b>	
	21	12.11	08.20.0	C		Allgemeine laufende Ausgaben		3V/ 3A	114	79	
								keine	3A	21	18
	<b>Total PR 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege</b>								<b>135</b>	<b>97</b>	
	<b>Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS</b>								<b>14.184</b>	<b>13.781</b>	
	50	11	12.11	10.20.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 3A	126	37	
									1.444	1.428	
								keine	1A/ 3V/ 3A	46	22
									3V/ 3A	1.435	1.292
									1A/ 3V/ 3A	985	951
									2A/ 3V/ 3A	34.671	34.671
									1A/ 3A	7	6
										0	0
<b>Total PR 11 - Familie</b>								<b>38.714</b>	<b>38.407</b>		
13		12.11	10.12.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		3A	7	5	
									1A	11.860	11.860
<b>Total PR 13 - Selbstbestimmtes Leben</b>								<b>11.867</b>	<b>11.865</b>		
14	12.11	10.90.1	D		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2V/	3.069	3.011		

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
50	14						2A/ 3V/ 3A		
		12.21	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben innerhalb des öffentlichen Sektors		2V	0	0
		33.01	10.90.1	D	Unterstützung von Projekten im Bereich der Jugendhilfe		3V	230	313
		43.21	10.90.1	D	Subventionen zur Deckung der Funktions- und Personalkosten von Einrichtungen		2V/ 2A	2.329	2.329
<b>Total PR 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene</b>								<b>5.628</b>	<b>5.653</b>
15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben			1A/ 3V/ 3A	65	45
	33.01	10.70.0	D	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	keine		1A/ 3V/ 3A	2.360	2.318
	33.02	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine		1A/ 3V	66	22
	33.26	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen				0	0
	43.00	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine		3V	112	49
	43.20	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen			3V/ 3A	12	2
	43.21	10.70.0	D	Ausgaben im Bereich des Sonderfonds für Sozialhilfe	keine			2.105	2.105
<b>Total PR 15 - Soziales</b>								<b>4.720</b>	<b>4.541</b>
16	12.11	07.40.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben			1V/ 3V/ 3A	272	267
	33.01	07.40.0	D	Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	keine		1V/ 3V/ 3A	396	429
	33.02	07.31.0	D	Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	keine		3V/ 3A	262	262
	33.03	10.20.0	D	Subventionen an den Psychiatrieverband			3V	40	39
	33.06	10.20.0	D	Subvention an die Hausärztekreise			3V	19	18
	33.08	10.20.0	D	Subventionen an den Palliativpflegeverband			3V/ 3A	99	99
	33.20	10.20.0	D	Subventionen für Personal und allgemeine laufende Ausgaben des SPZ			1V/ 3V	940	938
	34.31	07.40.0	D	Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	keine		1A/ 3V/ 3A	219	174
	34.32	08.20.0	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform			1A/ 2A/ 3V/ 3A	5.797	5.797
	43.00	10.20.0	D	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen im Rahmen des Programms für Ernährung und Bewegung	keine		3V/ 3A	5	3
	52.20	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Gesundheit	keine		1A/ 3V/ 3A	70	60
<b>Total PR 16 - Gesundheit</b>								<b>8.119</b>	<b>8.086</b>
17	12.11	09.60.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben			1A/	78	35

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
50	17						3A		
		33.01	07.40.0	D	Unterstützung von Ausbildungs- und Begleitmaßnahmen für ehrenamtlichen Einsatz		115	115	
		33.02	10.20.0	D	Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren		70	10	
		33.03	10.20.0	D	Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe		1A/ 3A	3.019 2.803	
		33.04	10.20.0	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		3A	59 13	
		33.06	10.20.0	D	Subvention an die Beratungsstelle für häusliche, teilstationäre und stationäre Hilfe			0 0	
		34.31	08.20.0	D	Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 3A	4.792 4.646	
		34.32	08.20.0	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 2A/ 3V/ 3A	22.386 22.258	
		43.00	10.20.0	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		3A	67 6	
		51.21	10.20.0	D	Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (öffentliche)		1A	14 14	
		51.22	10.20.0	D	Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat kommerzielle)		1A	5 5	
		52.20	10.20.0	D	Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat gemeinnützige)		1A	13 13	
<b>Total PR 17 - Senioren</b>								<b>30.618</b>	<b>29.918</b>
18	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		2V/ 3A	139 79	
		33.01	07.40.0	D	Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und im Bereich der Mediation		2V/ 2A/ 3A	41 40	
<b>Total PR 18 - Justiz</b>								<b>180</b>	<b>119</b>
19	12.11	01.13.1	D		Allgemeine laufende Ausgaben		2V/ 2A	2 2	
		33.01	01.23.0	D	Subventionen im Bereich der humanitären Hilfe in Krisengebieten	keine		25 25	
		33.02	01.23.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	keine	2V/ 2A/ 3V/ 3A	179 121	
		41.40	08.20.0	D	Dotation zugunsten des Rats für Entwicklungszusammenarbeit, Solidarität, und Integration	keine	2V/ 2A	0 0	
<b>Total PR 19 - Entwicklungszusammenarbeit</b>								<b>206</b>	<b>148</b>
20	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		3A	32 7	
		33.01	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0 0	
		41.40	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0 0	
<b>Total PR 20 - Solidarwirtschaft</b>								<b>32</b>	<b>7</b>
<b>Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES</b>								<b>100.084</b>	<b>98.744</b>
70	00	61.41	01.11.2	A	Kapitaldotation an das Parlament			50 1.228	
<b>Total PR 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft</b>								<b>50</b>	<b>1.228</b>
		01	71.01	01.33.0	A	Ankauf von Grundstücken und Gebäuden für Gemeinschaftsinfrastrukturen		1A/ 2A/ 3V	4.160 4.145

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	01	72.10	01.33.0	A	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen		1A/ 2A/ 3V/ 3A	616	548
		72.12	01.33.0	A	Ausstattung von Gemeinschaftsinfrastrukturen			0	0
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		2A/ 3V/ 3A	105	58
<b>Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen</b>							<b>4.881</b>	<b>4.751</b>	
02	61.43	04.12.0	A	Kapitaldotation an den WSR		3A	2	0	
<b>Total PR 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung</b>							<b>2</b>	<b>0</b>	
03	43.22	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden zwecks Bezuschussung von Straßeninfrastrukturen			1.800	1.800	
	43.24	10.20.0	A	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	63.20	10.20.0	A	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	63.21	04.51.0	A	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden		1A/ 2A/ 3V/ 3A	2.367	2.520	
<b>Total PR 03 - Lokale Behörden</b>							<b>4.167</b>	<b>4.320</b>	
04	63.51	08.20.0	B	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft		3A	8	7	
<b>Total PR 04 - Kunstunterricht</b>							<b>8</b>	<b>7</b>	
05	33.20	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	52.10	09.30.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung der Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0	
	52.11	09.80.0	B	Ausrüstungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes		2A	74	0	
	52.12	09.30.0	B	Ausstattungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0	
	52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	61.41	*****	B	Kapitaldotation an das IAWM			20	20	
	61.43	*****	B	Ausrüstungssubventionen für die außerschulische Ausbildung		keine	0	0	
	61.44	*****	B	Ausstattungssubventionen für die außerschulische Ausbildung			0	0	
<b>Total PR 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft</b>							<b>94</b>	<b>20</b>	
06	52.10	04.12.0	B	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A/ 3V	365	562	
	52.11	04.12.0	B	Ausrüstungssubventionen für VoGs			0	0	
	52.15	04.12.0	B	Ausstattungssubventionen für VoGs			0	0	
	61.42	04.12.0	B	Kapitaldotation an das ADG			265	265	
	63.21	04.12.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0	
<b>Total PR 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft</b>							<b>630</b>	<b>827</b>	
07	43.13	09.10.0	B	Zinssubventionen für das offiziell subventionierte Unterrichtswesen		2A	1	1	
	43.23	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	44.40	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	
	61.41	01.11.2	B	Kapitaldotation an KAL			20	20	
	63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	07	63.21	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	keine	2V/ 3A	100	42
		63.23	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im offiziellen subventionierten Unterrichtswesen		1A/ 2A/ 3V/ 3A	3.568	3.071
		64.10	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen		1A/ 2A/ 3V/ 3A	1.642	1.482
		64.20	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	keine	2V/ 3A	100	36
		64.22	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		72.10	09.20.0	B	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A/ 3A	1.450	2.789
		74.22	09.20.0	B	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens		1A/ 2V/ 3A	505	532
<b>Total PR 07 - Schulbauten</b>								<b>7.386</b>	<b>7.973</b>
08		52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	keine	3A	6	4
		52.12	08.10.0	C	Subventionen an privatrechtliche Jugendeinrichtungen		1A/ 3V	122	0
		52.13	08.10.0	C	Subventionen Umbauten und Einrichtungen VoE Jugendbüro			0	0
		52.14	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen		3A	8	0
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden	keine		0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Jugendeinrichtungen der Gemeinden		1A/ 2A/ 3V	36	213
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden			0	0
<b>Total PR 08 - Jugend</b>								<b>172</b>	<b>217</b>
09		52.11	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		2A	4	4
		52.12	09.80.0	C	Subventionen an Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0
		52.13	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		3A	2	0
		52.14	09.80.0	C	Ausstattungssubvention zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung	keine	2A	4	4
		63.20	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden		3A	2	0
		63.21	09.80.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreative Ateliers der Gemeinden			0	0
		63.22	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden			0	0
<b>Total PR 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung</b>								<b>12</b>	<b>8</b>
10	33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0	

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	10	43.23	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlkunst		2V/ 3A	46	41
		52.11	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	1V/ 2V/ 3A	27	33
		52.12	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	1A/ 2A/ 3V	43	290
		52.13	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von privatrechtlichen Organisationen für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	2V/ 3A	1	0
		52.14	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen		1V/ 2V/ 3A	41	38
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	keine	1V/ 3V/ 3A	405	321
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	keine	1A/ 2A/ 3V/ 3A	241	235
		63.22	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Gemeinden für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine		0	0
		63.23	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden		1V/ 2V	2	2
		63.24	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.52	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Kirchenfabriken für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	2V	0	0
		74.50	08.20.0	C	Ankauf von Kunstwerken		keine	16	16
		<b>Total PR 10 - Kultur</b>							
11		12.13	08.20.0	C	Leasingkosten im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens			0	0
		52.11	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	keine	2V/ 3A	5	1
		52.12	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Bibliotheken			0	0
		52.13	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken und Kinos			0	0
		63.20	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für öffentliche Bibliotheken	keine		0	0
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von öffentlichen Bibliotheken der Gemeinden		1A	0	70
		63.22	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für öffentliche Bibliotheken der Gemeinden			0	0
		74.22	08.20.0	C	Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen		2V/ 3A	9	0
		74.50	08.20.0	C	Ankauf von Medien aller Art		3A	1	0
<b>Total PR 11 - Bibliothekswesen und Medien</b>								<b>15</b>	<b>71</b>
12	61.42	*****	C	Kapitaldotation an den BRF			200	200	
<b>Total PR 12 - BRF</b>								<b>200</b>	<b>200</b>
13		33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		43.23	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	13	52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	keine	3A	40	39
		52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Sportstätten		1A/ 2A/ 3V	1.198	1.757
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten		3A	40	22
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden		1A/ 2A/ 3V/ 3A	448	616
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden		3A	200	82
		74.22	08.20.0	C	Ankauf von Sportmaterial		keine	1A/ 3A	3
<b>Total PR 13 - Sport</b>								<b>1.929</b>	<b>2.516</b>
14		33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	04.73.0	C	Unterstützung im Rahmen der Bestimmungen über die Bewilligung von Subventionen zur Förderung des Sozialtourismus		3V	0	178
		52.11	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen	keine	1A/ 3V	67	100
		52.13	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	keine	3A	5	2
		52.15	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine			0	0
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.01	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeindeinfrastrukturen		1A/ 3V	126	114
		63.20	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für Gemeinden	keine	2V/ 3A	2	0
		63.22	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für Gemeinden			0	0
		72.11	04.73.0	C	Ausführung von Arbeiten zur Erhaltung von Eisenbahnlinien und Bahnhöfen als Benutzung für touristische Zwecke			0	0
74.22	04.73.0	C	Ankauf von Ausstattungsmaterial		2V	3	3		
<b>Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität</b>								<b>203</b>	<b>397</b>
15		61.31	*****	C	Kapitaldotation an die Gemeinschaftszentren			300	300
		72.10	01.33.0	C	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren		1A/ 2A/ 3V/ 3A	645	480
		72.12	01.33.0	C	Ausstattung von Gemeinschaftszentren			0	0
<b>Total PR 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren</b>								<b>945</b>	<b>780</b>
16		52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen	keine	1A	2	2
		52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen			0	0
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen			0	0
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen der Gemeinden	keine		0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen der Gemeinden			0	0
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen der Gemeinden			0	0

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE	
70	<b>Total PR 16 - Freizeitgestaltung</b>								<b>2</b>	<b>2</b>
	17	52.10	08.20.0	C	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten			0	0	
		52.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz privatrechtlicher Organisationen im Bereich des Denkmalschutzes			0	0	
		53.10	08.20.0	C	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		2V/ 3A	8	0	
		53.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von natürlichen Personen im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 3V	48	110	
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Gemeinden im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 3V	317	195	
		63.22	08.20.0	C	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		1V/ 2V/ 3A	10	1	
		63.51	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Kirchenfabriken im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 3V	60	89	
		63.52	08.20.0	C	Subventionen an Kirchenfabriken für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		1V	0	7	
		74.22	08.20.0	C	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine	1V/ 3A	7	5	
	<b>Total PR 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege</b>								<b>450</b>	<b>407</b>
	18	52.11	10.40.0	D	Subventionen an VoGs im Bereich Kinder- und Familienbetreuung für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		2A/ 3V	18	110	
		52.16	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine		0	0	
		52.17	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung		3A	123	0	
		63.21	10.20.0	D	Subventionen für Bau-, Erweiterungs-, Umbau- und Instandsetzungsarbeiten von Infrastrukturen der Gemeinden		2A/ 3V	600	540	
		63.26	10.40.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0	
		63.27	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine		0	0	
		63.29	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0	
	<b>Total PR 18 - Familie</b>								<b>741</b>	<b>650</b>
	19	52.11	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlicher Infrastruktur		1A/ 2A/ 3V	2.213	2.012	
		61.41	*****	D	Kapitaldotation an die DSL			300	300	
		63.01	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen von Gemeinden			0	0	
	<b>Total PR 19 - Behindertenbereich</b>								<b>2.513</b>	<b>2.312</b>
	20	52.10	10.90.1	D	Subventionen an Jugendhilfeorganisationen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0	

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	20	52.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen	keine		0	0
		52.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen			0	0
		63.21	10.90.1	D	Subventionen an untergeordnete Behörden für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	40
		63.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden	keine	2A	8	8
		63.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden			0	0
<b>Total PR 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene</b>								<b>8</b>	<b>48</b>
21		52.11	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 3V	0	0
		52.21	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine	3A	3	2
		52.22	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen			0	0
		63.21	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 3V/ 3A	25	0
		63.22	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine		0	0
		63.23	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen			0	0
<b>Total PR 21 - Soziales</b>								<b>28</b>	<b>2</b>
22		43.23	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	08.10.0	D	Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	keine	1A/ 3A	3	2
		52.11	07.40.0	D	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit			0	0
		52.12	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit		3A	8	3
		53.25	07.31.0	D	Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser		1A/ 3A	530	474
		53.26	07.31.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Krankenhausbereich		1A/ 3V	0	2.700
		53.27	07.31.0	D	Abzug des Föderalstaates für Investitionen in Krankenhausinfrastrukturen		1A	0	0
		53.28	07.31.0	D	Subventionen für Instandsetzungsarbeiten in Krankenhäusern		1A/ 2A	3.161	3.161
		63.20	10.20.0	D	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	07.40.0	D	Subventionen an Gemeinden für den Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit		1A	0	17
		63.23	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit		3A	2	0
<b>Total PR 22 - Gesundheit</b>								<b>3.704</b>	<b>6.357</b>
23	01.01	01.00.0	ABCD		Rücklage für unvorhergesehene Investitionen		1A/ 2A	0	0
<b>Total PR 23 - Rücklage</b>								<b>0</b>	<b>0</b>
26		12.11	01.31.0	A	Leasingkosten für EDV-Ausrüstung		1A/ 2A/ 3A/ 3V	5	394
		63.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		2A/ 3V	60	68
		64.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das freie subventionierte		2A/	60	27

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	26				Unterrichtswesen		3V		
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		1A/ 2A/ 3V/ 3A	2.300	1.101
<b>Total PR 26 - Informatik</b>								<b>2.425</b>	<b>1.590</b>
27	33.20	10.20.0	D		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	43.23	10.20.0	D		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	52.10	04.12.0	D		Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		3A	35	14
	52.12	04.12.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung in Bezug auf Senioreneinrichtungen			0	0
	52.14	04.12.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		1A/ 2A/ 3V	3.906	4.420
	52.15	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
	52.18	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben für die Betreuung älterer Menschen			0	0
	52.20	10.20.0	B		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	52.21	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
	52.22	04.12.0	D		Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
	63.20	10.20.0	B		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	63.21	10.20.0	D		Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Senioreneinrichtungen		1A/ 2A/ 3V	168	152
	63.22	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
	63.23	04.12.0	D		Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		1A/ 3A	295	276
	63.24	10.20.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		2A/ 3V/ 3A	17	14
	63.25	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
	63.28	04.12.0	D		Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
	63.30	08.20.0	D		Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben im Bereich der Pflege für ältere Menschen			0	0
<b>Total PR 27 - Senioren</b>								<b>4.421</b>	<b>4.876</b>
<b>Total OB 70 - INFRASTRUKTUR</b>								<b>35.808</b>	<b>40.535</b>
<b>Gesamttotal</b>								<b>343.165</b>	<b>347.271</b>

\* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.  
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

## Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds		Betrag VE	Betrag AE
20	00	11.40	01.31.0	A	Essensgutscheine für Personalmitglieder des Ministeriums und der Regierungskabinette	(1) VK		230	230
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK		250	250
	<b>Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben</b>							<b>480</b>	<b>480</b>
<b>Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>								<b>480</b>	<b>480</b>
30	14	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK	2A	5	5
		32.10	04.12.0	B	Subventionen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	162	162
		32.11	04.12.0	B	Bezahlter Bildungsurlaub	(1) VK	2A	1.548	1.548
		33.10	04.12.0	B	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		6	6
		34.31	04.12.0	B	Subventionen an natürliche Personen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	232	232
		41.41	04.12.0	B	Subventionen an paragemeinschaftliche Einrichtungen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	0	0
<b>Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung</b>							<b>1.953</b>	<b>1.953</b>	
<b>Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG</b>								<b>1.953</b>	<b>1.953</b>
40	14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben	(3) VK		0	0
		33.90	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten	(3) VK		0	0
		34.41	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten durch Privatpersonen	(3) VK		0	0
		<b>Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien</b>							<b>0</b>
<b>Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS</b>								<b>0</b>	<b>0</b>
50	12	34.41	10.70.0	D	Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	(4) VK		10	10
		<b>Total PR 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche</b>							<b>10</b>
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben	(5) VK		75	75
		<b>Total PR 15 - Soziales</b>							<b>75</b>
	16	83.00	04.73.0	D	Zinsloses Darlehen im Rahmen von Impulseo I	(8) VK	1A	30	30
<b>Total PR 16 - Gesundheit</b>							<b>30</b>	<b>30</b>	
<b>Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES</b>								<b>115</b>	<b>115</b>
70	14	81.10	04.73.0	C	Bedingt rückzahlbare Prämien für Hotels und Campings	(8) VK		100	100
		<b>Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität</b>							<b>100</b>
	24	21.10	01.71.0	A	Zinsen auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK		1.227	1.227
		21.50	01.71.0	A	Zinsen auf finanzielle Leasings	(7) VK	1A	518	518
		21.60	01.71.0	A	Zinsen auf alternative Finanzierungen	(7) VK	1A/ 2A	6.643	6.643
		21.61	01.71.0	A	Zinsen auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	1A	1.903	1.903
		91.10	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK		7.160	7.160
		91.60	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf alternative Finanzierungen	(7) VK	1A/ 2A	8.122	8.122
		91.61	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	1A	3.466	3.466
		91.70	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf finanzielle Leasings	(7) VK		757	757
	<b>Total PR 24 - Anleihen</b>							<b>29.796</b>	<b>29.796</b>
	25	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(7) VK	1A	150	150
		21.10	01.71.0	A	Finanzaufwendungen	(7) VK	1A	25	25
		81.00	04.73.0	A	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8) VK	1A	256	256

**Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen  
Gemeinschaft**

(\* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds	Betrag VE	Betrag AE
70					<b>Total PR 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes</b>		<b>431</b>	<b>431</b>
<b>Total OB 70 - INFRASTRUKTUR</b>							<b>30.327</b>	<b>30.327</b>
<b>Gesamttotal</b>							<b>32.875</b>	<b>32.875</b>



Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Einnahmenhaushalts 2017**  
**(\*1.000 EUR)**

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	EWK	Funktionscode	Bezeichnung	Einnahmen 2017 3NV	Differenz	Einnahmen 2017 3HHAP
----	-----	---------------	-------------	--------------------	-----------	----------------------

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
10	01	11.11	ABCD	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen	88	88	0	-7	88	81
		11.20	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen	4	4	0	-1	4	3
		11.31	ABCD	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	3	3	0	-1	3	2
	<b>01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen</b>				<b>95</b>	<b>95</b>	<b>0</b>	<b>-9</b>	<b>95</b>	<b>86</b>
<b>10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>					<b>95</b>	<b>95</b>	<b>0</b>	<b>-9</b>	<b>95</b>	<b>86</b>
20	00	11.11	A	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft	13.651	13.444	-207	0	13.444	13.444
		11.12	A	Andere Gehaltskosten	1.262	1.262	0	-1	1.262	1.261
		11.20	A	Sozialabgaben des Arbeitsgebers	2.389	1.905	-500	-24	1.889	1.881
		12.11	A	Allgemeine laufende Ausgaben	1.664	1.664	0	-21	1.664	1.643
		31.22	A	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	706	594	0	84	706	678
	<b>00 - Allgemeine laufende Ausgaben</b>				<b>19.672</b>	<b>18.869</b>	<b>-707</b>	<b>38</b>	<b>18.965</b>	<b>18.907</b>
	02	12.11	A	Allgemeine laufende Ausgaben	2.950	2.049	-1.049	-11	1.901	2.038
	<b>02 - Informatik</b>				<b>2.950</b>	<b>2.049</b>	<b>-1.049</b>	<b>-11</b>	<b>1.901</b>	<b>2.038</b>
	11	12.11	A	Allgemeine laufende Ausgaben	343	438	0	-3	343	435
	<b>11 - Öffentlichkeitsarbeit</b>				<b>343</b>	<b>438</b>	<b>0</b>	<b>-3</b>	<b>343</b>	<b>435</b>
	12	12.11	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben	325	325	0	-7	325	318
<b>12 - Studien und Untersuchungen</b>				<b>325</b>	<b>325</b>	<b>0</b>	<b>-7</b>	<b>325</b>	<b>318</b>	
13	12.11	A	Allgemeine laufende Ausgaben	504	483	0	-3	504	480	
	33.01	A	Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	23	18	0	-1	23	17	
	33.02	A	Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy	8	4	0	-1	8	3	
	33.04	A	Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	36	36	0	-1	36	35	

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
20	13	33.11	A	Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	0	2.687	0	-1	0	2.686
<b>13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung</b>					<b>571</b>	<b>3.228</b>	<b>0</b>	<b>-7</b>	<b>571</b>	<b>3.221</b>
	14	12.11	A	Allgemeine laufende Ausgaben	25	25	0	-11	25	14
<b>14 - Lokale Behörden</b>					<b>25</b>	<b>25</b>	<b>0</b>	<b>-11</b>	<b>25</b>	<b>14</b>
<b>20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT</b>					<b>23.886</b>	<b>24.934</b>	<b>-1.756</b>	<b>-1</b>	<b>22.130</b>	<b>24.933</b>
30	00	11.31	B	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	2.514	2.514	0	-1	2.514	2.513
		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	80	79	0	-6	80	73
		12.12	B	Diverse Arbeitnehmerkosten	57	32	0	-10	57	22
		44.10	B	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens	21.050	20.824	-210	0	20.840	20.824
<b>00 - Personalkosten im Unterrichtswesen</b>					<b>23.701</b>	<b>23.449</b>	<b>-210</b>	<b>-17</b>	<b>23.491</b>	<b>23.432</b>
	11	12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	322	295	0	-13	322	282
		12.12	B	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	95	85	0	-8	95	77
<b>11 - Pädagogik</b>					<b>417</b>	<b>380</b>	<b>0</b>	<b>-21</b>	<b>417</b>	<b>359</b>
	12	12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	1.075	995	0	-10	1.075	985
		12.21	B	Rückzahlung TEC	230	218	0	-4	230	214
<b>12 - Schülerbeförderung</b>					<b>1.305</b>	<b>1.213</b>	<b>0</b>	<b>-14</b>	<b>1.305</b>	<b>1.199</b>
	13	12.12	B	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	103	85	0	-1	103	84
		33.02	B	Subventionen an Vereinigungen	215	200	0	-25	215	175
		41.59	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das ZFP	17	17	0	-1	17	16
		43.27	B	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	467	467	0	-1	467	466
		44.32	B	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals	127	107	0	-7	127	100
<b>13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen</b>					<b>929</b>	<b>876</b>	<b>0</b>	<b>-35</b>	<b>929</b>	<b>841</b>
	14	12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	30	30	0	-13	30	17

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
30	14	33.25	B	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen	6	6	0	-3	6	3
		33.29	B	Subventionen für besondere Initiativen	42	42	0	-11	42	31
<b>14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung</b>					<b>78</b>	<b>78</b>	<b>0</b>	<b>-27</b>	<b>78</b>	<b>51</b>
19		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	4	4	0	-2	4	2
		34.42	B	Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland	115	111	0	-3	115	108
<b>19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung</b>					<b>119</b>	<b>115</b>	<b>0</b>	<b>-5</b>	<b>119</b>	<b>110</b>
21		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	1	1	0	-1	1	0
<b>21 - Kunstunterricht</b>					<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>-1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>
22		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	2	2	0	-1	2	1
		33.21	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	132	36	0	-11	132	25
<b>22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft</b>					<b>134</b>	<b>38</b>	<b>0</b>	<b>-12</b>	<b>134</b>	<b>26</b>
23		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	12	12	0	-4	12	8
		33.10	B	Zuschüsse an LBAs	11	11	0	-1	11	10
		42.80	B	Dotation an das LASS	9.643	9.398	-200	0	9.443	9.398
		42.81	B	Dotation an das LASS LB	2.750	2.611	-100	0	2.650	2.611
<b>23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft</b>					<b>12.416</b>	<b>12.032</b>	<b>-300</b>	<b>-5</b>	<b>12.116</b>	<b>12.027</b>
24		12.11	B	Allgemeine laufende Ausgaben	3.700	3.525	0	-7	3.700	3.518
<b>24 - Schulbauten</b>					<b>3.700</b>	<b>3.525</b>	<b>0</b>	<b>-7</b>	<b>3.700</b>	<b>3.518</b>
<b>30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG</b>					<b>42.800</b>	<b>41.707</b>	<b>-510</b>	<b>-144</b>	<b>42.290</b>	<b>41.563</b>
40	01	11.20	C	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen	6	6	0	-1	6	5
		11.31	C	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	3	3	0	-1	3	2
<b>01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors</b>					<b>9</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>-2</b>	<b>9</b>	<b>7</b>
11		12.11	C	Allgemeine laufende Ausgaben	150	121	0	-5	150	116

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
40	11	33.24	C	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren	25	15	0	-3	25	12
		33.80	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	1	1	0	-1	1	0
<b>11 - Jugend</b>					<b>176</b>	<b>137</b>	<b>0</b>	<b>-9</b>	<b>176</b>	<b>128</b>
13	12.11	C		Allgemeine laufende Ausgaben	234	196	0	-5	234	191
	33.24	C		Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers	5	5	0	-2	5	3
	33.25	C		Besondere Initiativen für kreative Ateliers	2	2	0	-1	2	1
	33.27	C		Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe	480	455	0	-5	480	450
	33.28	C		Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	258	251	0	-6	258	245
	33.29	C		Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	1.174	1.174	0	-15	1.174	1.159
	33.80	C		Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	111	91	0	-13	111	78
	34.31	C		Subventionen, Stipendien und Beihilfen	31	22	0	-5	31	17
43.00	C		Subventionen für regionale Kulturzentren	540	540	0	-2	540	538	
<b>13 - Kultur</b>					<b>2.835</b>	<b>2.736</b>	<b>0</b>	<b>-54</b>	<b>2.835</b>	<b>2.682</b>
14	12.11	C		Allgemeine laufende Ausgaben	132	132	0	-3	132	129
	33.22	C		Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	10	10	0	-2	10	8
	33.25	C		Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	2	2	0	-1	2	1
<b>14 - Bibliothekswesen und Medien</b>					<b>144</b>	<b>144</b>	<b>0</b>	<b>-6</b>	<b>144</b>	<b>138</b>
16	12.11	C		Allgemeine laufende Ausgaben	191	191	0	-1	191	190
	12.21	C		Allgemeine Ausgaben der NADO-Deutschsprachige Gemeinschaft	15	15	0	-3	15	12
	33.53	C		Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	110	110	0	-1	110	109
<b>16 - Sport</b>					<b>316</b>	<b>316</b>	<b>0</b>	<b>-5</b>	<b>316</b>	<b>311</b>
17	12.11	C		Allgemeine laufende Ausgaben	80	80	0	-2	80	78
<b>17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität</b>					<b>80</b>	<b>80</b>	<b>0</b>	<b>-2</b>	<b>80</b>	<b>78</b>

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
40	18	12.11	C	Allgemeine laufende Ausgaben	60	60	0	-5	60	55
<b>18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren</b>					<b>60</b>	<b>60</b>	<b>0</b>	<b>-5</b>	<b>60</b>	<b>55</b>
	19	33.23	C	Subventionen im Bereich der Freizeitgestaltung	13	13	0	-1	13	12
<b>19 - Freizeitgestaltung</b>					<b>13</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>-1</b>	<b>13</b>	<b>12</b>
	21	12.11	C	Allgemeine laufende Ausgaben	114	86	0	-7	114	79
		33.22	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	21	21	0	-3	21	18
<b>21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege</b>					<b>135</b>	<b>107</b>	<b>0</b>	<b>-10</b>	<b>135</b>	<b>97</b>
<b>40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS</b>					<b>3.768</b>	<b>3.602</b>	<b>0</b>	<b>-94</b>	<b>3.768</b>	<b>3.508</b>
50	11	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	126	56	0	-19	126	37
		33.05	D	Subventionen für Organisationen im Bereich des Familienlebens	46	31	0	-9	46	22
		33.09	D	Subventionen an das Regionalzentrum für Kleinkindbetreuung	1.435	1.300	0	-8	1.435	1.292
		33.10	D	Subventionen für die außerschulische Betreuung und örtlich begrenzte Projekte	1.032	962	-47	-11	985	951
		34.31	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Kindergeld	34.624	34.115	47	556	34.671	34.671
		43.00	D	Subventionen für Einrichtungen im Bereich des Familienlebens	7	7	0	-1	7	6
<b>11 - Familie</b>					<b>37.270</b>	<b>36.471</b>	<b>0</b>	<b>508</b>	<b>37.270</b>	<b>36.979</b>
	13	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	7	7	0	-2	7	5
<b>13 - Selbstbestimmtes Leben</b>					<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>-2</b>	<b>7</b>	<b>5</b>
	14	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	3.069	3.019	0	-8	3.069	3.011
<b>14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene</b>					<b>3.069</b>	<b>3.019</b>	<b>0</b>	<b>-8</b>	<b>3.069</b>	<b>3.011</b>
	15	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	65	49	0	-4	65	45
		33.01	D	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	2.360	2.323	0	-5	2.360	2.318
		43.20	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen	12	5	0	-3	12	2

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP	
50	<b>15 - Soziales</b>					<b>2.437</b>	<b>2.377</b>	<b>0</b>	<b>-12</b>	<b>2.437</b>	<b>2.365</b>
	16	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	345	272	-73	-5	272	267	
		33.01	D	Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	547	442	-151	-13	396	429	
		33.02	D	Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	270	262	-8	0	262	262	
		33.08	D	Subventionen an den Palliativpflegeverband	103	99	-4	0	99	99	
		34.31	D	Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	231	203	-12	-29	219	174	
		34.32	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	3.275	2.791	2.522	3.006	5.797	5.797	
		43.00	D	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen im Rahmen des Programms für Ernährung und Bewegung	8	5	-3	-2	5	3	
		52.20	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Gesundheit	75	65	-5	-5	70	60	
	<b>16 - Gesundheit</b>					<b>4.854</b>	<b>4.139</b>	<b>2.266</b>	<b>2.952</b>	<b>7.120</b>	<b>7.091</b>
	17	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	78	78	0	-43	78	35	
		33.02	D	Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren	70	70	0	-60	70	10	
		33.03	D	Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe	3.019	3.019	0	-216	3.019	2.803	
		33.04	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen	59	59	0	-46	59	13	
		34.31	D	Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	4.792	4.792	0	-146	4.792	4.646	
		34.32	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	22.386	21.983	0	275	22.386	22.258	
		43.00	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen	67	33	0	-27	67	6	
	<b>17 - Senioren</b>					<b>30.471</b>	<b>30.034</b>	<b>0</b>	<b>-263</b>	<b>30.471</b>	<b>29.771</b>
	18	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	139	156	0	-77	139	79	
		33.01	D	Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und im Bereich der Mediation	41	41	0	-1	41	40	
	<b>18 - Justiz</b>					<b>180</b>	<b>197</b>	<b>0</b>	<b>-78</b>	<b>180</b>	<b>119</b>

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
50	19	33.02	D	Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	179	139	0	-18	179	121
<b>19 - Entwicklungszusammenarbeit</b>					<b>179</b>	<b>139</b>	<b>0</b>	<b>-18</b>	<b>179</b>	<b>121</b>
	20	12.11	D	Allgemeine laufende Ausgaben	32	32	0	-25	32	7
<b>20 - Solidarwirtschaft</b>					<b>32</b>	<b>32</b>	<b>0</b>	<b>-25</b>	<b>32</b>	<b>7</b>
<b>50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES</b>					<b>78.499</b>	<b>76.415</b>	<b>2.266</b>	<b>3.054</b>	<b>80.765</b>	<b>79.469</b>
70	01	72.10	A	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen	616	550	0	-2	616	548
		74.22	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar	105	70	0	-12	105	58
<b>01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen</b>					<b>721</b>	<b>620</b>	<b>0</b>	<b>-14</b>	<b>721</b>	<b>606</b>
	02	61.43	A	Kapitaldotation an den WSR	2	2	0	-2	2	0
<b>02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung</b>					<b>2</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>-2</b>	<b>2</b>	<b>0</b>
	03	63.21	A	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden	2.367	2.527	0	-7	2.367	2.520
<b>03 - Lokale Behörden</b>					<b>2.367</b>	<b>2.527</b>	<b>0</b>	<b>-7</b>	<b>2.367</b>	<b>2.520</b>
	04	63.51	B	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	8	8	0	-1	8	7
<b>04 - Kunstunterricht</b>					<b>8</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>-1</b>	<b>8</b>	<b>7</b>
	07	63.21	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	100	100	0	-58	100	42
		63.23	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im offiziellen subventionierten Unterrichtswesen	3.568	3.294	0	-223	3.568	3.071
		64.10	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen	1.642	1.484	0	-2	1.642	1.482
		64.20	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	100	100	0	-64	100	36
		72.10	B	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen	1.450	2.831	0	-42	1.450	2.789
		74.22	B	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens	505	535	0	-3	505	532
<b>07 - Schulbauten</b>					<b>7.365</b>	<b>8.344</b>	<b>0</b>	<b>-392</b>	<b>7.365</b>	<b>7.952</b>
	08	52.11	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	6	6	0	-2	6	4
		52.14	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	8	8	0	-8	8	0

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP	
70	<b>08 - Jugend</b>					<b>14</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>-10</b>	<b>14</b>	<b>4</b>
	09	52.13	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen	2	2	0	-2	2	0	
		63.20	C	Ausrüstungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden	2	2	0	-2	2	0	
	<b>09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung</b>				<b>4</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>-4</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	
	10	52.10	C	Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlust	46	46	0	-5	46	41	
		52.11	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	27	37	0	-4	27	33	
		52.13	C	Subventionen zugunsten von privatrechtlichen Organisationen für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	1	1	0	-1	1	0	
		52.14	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	41	41	0	-3	41	38	
		63.20	C	Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	405	367	0	-46	405	321	
		63.21	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	241	236	0	-1	241	235	
	<b>10 - Kultur</b>				<b>761</b>	<b>728</b>	<b>0</b>	<b>-60</b>	<b>761</b>	<b>668</b>	
	11	52.11	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	5	5	0	-4	5	1	
		74.22	C	Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen	9	9	0	-9	9	0	
		74.50	C	Ankauf von Medien aller Art	1	1	0	-1	1	0	
	<b>11 - Bibliothekswesen und Medien</b>				<b>15</b>	<b>15</b>	<b>0</b>	<b>-14</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	
	13	52.11	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	40	40	0	-1	40	39	
		52.13	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	40	40	0	-18	40	22	
		63.21	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden	448	727	0	-111	448	616	
		63.22	C	Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden	200	200	0	-118	200	82	
		74.22	C	Ankauf von Sportmaterial	3	3	0	-3	3	0	
	<b>13 - Sport</b>				<b>731</b>	<b>1.010</b>	<b>0</b>	<b>-251</b>	<b>731</b>	<b>759</b>	
	14	52.13	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	5	5	0	-3	5	2	
		63.20	C	Ausrüstungssubventionen für Gemeinden	2	2	0	-2	2	0	

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP	
70	<b>14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität</b>					<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>-5</b>	<b>7</b>	<b>2</b>
	15	72.10	C	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren	645	508	0	-28	645	480	
	<b>15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren</b>					<b>645</b>	<b>508</b>	<b>0</b>	<b>-28</b>	<b>645</b>	<b>480</b>
	17	53.10	C	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten	8	8	0	-8	8	0	
		63.22	C	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten	10	3	0	-2	10	1	
		74.22	C	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	7	7	0	-2	7	5	
	<b>17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege</b>					<b>25</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>-12</b>	<b>25</b>	<b>6</b>
	18	52.17	D	Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	123	123	0	-123	123	0	
	<b>18 - Familie</b>					<b>123</b>	<b>123</b>	<b>0</b>	<b>-123</b>	<b>123</b>	<b>0</b>
	21	52.21	D	Ausrüstungssubventionen	3	3	0	-1	3	2	
		63.21	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	25	1	0	-1	25	0	
	<b>21 - Soziales</b>					<b>28</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>-2</b>	<b>28</b>	<b>2</b>
	22	52.10	D	Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	3	3	0	-1	3	2	
		52.12	D	Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit	8	8	0	-5	8	3	
		53.25	D	Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser	530	530	0	-56	530	474	
		63.23	D	Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit	2	2	0	-2	2	0	
	<b>22 - Gesundheit</b>					<b>543</b>	<b>543</b>	<b>0</b>	<b>-64</b>	<b>543</b>	<b>479</b>
	26	74.22	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar	2.300	1.102	0	-1	2.300	1.101	
	<b>26 - Informatik</b>					<b>2.300</b>	<b>1.102</b>	<b>0</b>	<b>-1</b>	<b>2.300</b>	<b>1.101</b>
	27	52.10	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime	35	35	0	-21	35	14	
		63.23	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime	295	335	0	-59	295	276	

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft  
**Übersicht zur 3. Anpassung des Ausgabenhaushalts 2017**  
 (\*1.000 EUR)

Stand : Freitag, 18-Mai-2018 09:30:13

OB	PR	EWK	Min	Bezeichnung	VE 2017 3NV	AE 2017 3NV	Differenz VE	Differenz AE	VE 2017 3HHAP	AE 2017 3HHAP
70	27	63.24	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen	17	15	0	-1	17	14
	<b>27 - Senioren</b>				<b>347</b>	<b>385</b>	<b>0</b>	<b>-81</b>	<b>347</b>	<b>304</b>
<b>70 - INFRASTRUKTUR</b>					<b>16.006</b>	<b>15.962</b>	<b>0</b>	<b>-1.071</b>	<b>16.006</b>	<b>14.891</b>
<b>MDG</b>					<b>165.054</b>	<b>162.715</b>	<b>0</b>	<b>1.735</b>	<b>165.054</b>	<b>164.450</b>

## TRADUCTION

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[2019/203155]

**13 DECEMBRE 2018. — Décret portant la troisième modification du décret du 15 décembre 2016 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2017**

Le Parlement de la Communauté germanophone a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** À l'article 4 du décret du 15 décembre 2016 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2017, le tableau est remplacé par le suivant :

« (en milliers d'€) »	Crédits d'engagement	Crédits d'ordonnancement
Dépenses générales	343 165	347 271
Fonds budgétaires	32 875	32 875
<b>Total</b>	<b>376 040</b>	<b>380 146 »</b>

**Art. 2.** Le budget général des dépenses mentionné à l'article 4 du même décret est remplacé par les nouvelles annexes II.1 et II.2.

**Art. 3.** À l'article 9 du même décret, le tableau est remplacé par le suivant :

« Haute école autonome	611 000 EUR
<b>Centre belge de Radiodiffusion et Télévision de la Communauté germanophone</b>	7 129 000 EUR
<b>Office pour une vie autodéterminée</b>	15 604 000 EUR
<b>Office de l'emploi</b>	6 983 000 EUR
<b>Institut pour la formation et la formation continue dans les classes moyennes</b>	4 220 000 EUR
<b>Conseil économique et social</b>	301 000 EUR
<b>Kaleido</b>	913 000 EUR »

**Art. 4.** Le présent décret entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2017.

Promulguons le présent décret et ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Eupen, le 13 décembre 2018.

O. PAASCH,  
Le Ministre-Président

I. WEYKMANS,  
La Vice-Ministre-Présidente, Ministre de la Culture, de l'Emploi et du Tourisme

A. ANTONIADIS,  
Le Ministre de la Famille, de la Santé et des Affaires sociales

H. MOLLERS,  
Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique

—  
Note

Session 2018-2019  
Documents parlementaires : 5-3-HH2017 (2018-2019) n° 1  
Projet de décret 5-3-HH2017 (2018-2019) n° 2  
Rapport Cour des comptes 5-3-HH2017 (2018-2019) n° 3  
Rapport  
Compte rendu intégral : 10, 11 et 13 décembre 2018  
Discussion et vote n<sup>os</sup> 58-60

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2019/203155]

**13 DECEMBER 2018. — Decreet houdende de derde wijziging van het decreet van 15 december 2016 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2017**

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

**Artikel 1.** In artikel 4 van het decreet van 15 december 2016 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2017 wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

<i>"(in duizenden euro)</i>	Vastleggingskredieten	Ordonnanceringskredieten
Algemene uitgaven	343.165	347.271
Begrotingsfondsen	32.875	32.875
<b>Totaal</b>	<b>376.040</b>	<b>380.146"</b>

**Art. 2.** De algemene uitgavenbegroting vermeld in artikel 4 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de nieuwe bijlagen II.1 en II.2.

**Art. 3.** In artikel 9 van hetzelfde decreet wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

<b>"Autonome hogeschool</b>	611.000 EUR
<b>Belgisch Radio- en Televisiecentrum</b>	7.129.000 EUR
<b>Dienst voor zelfbeschikkend leven</b>	15.604.000 EUR
<b>Dienst voor arbeidsbemiddeling</b>	6.983.000 EUR
<b>Instituut voor de opleiding en de voortgezette opleiding in de Middenstand</b>	4.220.000 EUR
<b>Sociaal-Economische Raad</b>	301.000 EUR
<b>Kaleido</b>	913.000 EUR"

**Art. 4.** Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2017.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 13 december 2018.

O. PAASCH,  
De Minister-President

I. WEYKMANS,  
De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme

A. ANTONIADIS,  
De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS,  
De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

—  
Nota

Zitting 2018-2019

Parlementaire stukken: 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 1

Ontwerp van decreet 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 2

Verslag van het Rekenhof 5-3-HH2017 (2018-2019) Nr. 3

Integraal verslag: 10, 11 en 13 december 2018

Bespreking en verslag Nr. 58 tot 60

Aanneming